



Parish of St. John Bosco

January 18, 2026

260 Westchester Avenue

Parish Offices: 16 Washington St.,
Port Chester, NY 10573 914-881-1400 / Fax: 914-939-2807

Web: Portchestercatholicchurch.org

Pastoral Staff/Personal Pastoral/Conselho Pastoral

Rev. Franco Pinto, SDB, *Pastor* (frfrancosdb@donboscopc.org)
 Rev. Piotr Basista, SDB, *Parochial Vicar*
 Rev. William Bucciferro, SDB, *Director, Parochial Vicar*
 Rev. Eduardo Chinchá, SDB, *Coordinator of YM* (freduardosdb@donboscopc.org)
 Rev. Joseph Vien Hoang, SDB, *Parochial Vicar* (frjoesdb@donboscopc.org)
 Rev. Jorge Rodriguez, SDB *Parochial Vicar*
 Deacon Ivan Gemio (deaconivan@donboscopc.org)
 Deacon Michael Gizzo (deaconmike@donboscopc.org)
 Mrs. Irma Austin, *Coordinator of Religious Education* (religioused@donboscopc.org)
 Ms. Beatris Quispe, *Parish Faith Formation* (beatrisquispe@donboscopc.org)
 Mr. Jim Smith, *Parish Sacristan*
 Mrs. Aida Buccieri, *Parish Receptionist* (aida@donboscopc.org)
 Ms. Silvia Inocente, *Parish Secretary* (sinocente@donboscopc.org)
 Mr. Daniel Loperena, *Facilities Manager* (dloperena@donboscopc.org)
 Ms. Diane Sedacca, *Finance Office* (dsedacca@donboscopc.org)
 Trustees: Daniel Loperena & Hugo Morocho

WEEKDAYS/DIA DE SEMANA

OLM: English: 6:30am, 8:00am
& 12:00pm
Spanish: 7:30pm

CONFESSIONS

OLM: Weekdays – 6:45pm (Spanish)
 OLM: Saturday 2:00pm-4:00pm (Eng.)
 CC: Sunday: 10:30am (Polish)

Thursday/Jueves: Portuguese
 8:00PM-10:00PM

(CC– During Brazilian Prayer Group)

SATURDAY VIGIL/ VIGILIA DEL SÁBADO

OLM: English: 4:00pm
Spanish: 7:00pm

CC: English: 4:15pm

SUNDAY/DOMINGO HORARIOS DE MISA

OLM: English: 7:30am & 11:00am
Spanish: 9:00am, 1:00 pm
& 5:00pm

CC: Portuguese: 9:00am
Polish: 11:00am
English: 12.30 pm

HR: Spanish: 11:00am

Weekly Novena

Every Monday after 8AM Mass Miraculous Medal Novena
 Every Tuesday, After all Masses: Novena in Honor of MHC & Don Bosco
 Every Wednesday after the 8AM Mass Divine Mercy Chaplet

Baptisms / Bautismos / Batismo

Register in the parish office. / Visite la rectoría. / Passe pelo escritório da igreja.

Weddings / Bodas / Casamento

Contact the parish office at least six months in advance. Please check with the church before reserving your venue.
 Contacte la oficina de la parroquia seis meses antes. Por favor averigüe con la Iglesia antes de reservar el local.

Procure o escritório da igreja, pelo menos com 6 meses de antecedência. Por favor não contrate o buffet antes de reservar a data do casamento na igreja.

Adoration Chapel / Capilla de Adoración/Capela do Santíssimo (23 Nicola PL)

7:00AM-9:00PM Adoration of the Blessed Sacrament

Don Bosco Religious Education Program

Irma Austin, Coordinator of Religious Education (914) 881-1404
religioused@donboscopc.org

Don Bosco Community Center, Inc.

Geraldine Hemmings-Salgado, Executive Director 914-939-0323
 Andres Alvarez, Director of Operations 914-939-0323
www.donboscocenter.org / info@donboscocenter.org

Don Bosco Workers, Inc.

Maria Muñiz, Office Administrator 22 Don Bosco Place. Port Chester
 (914) 481-1023/ info@donboscoworkers.org

Don Bosco Community Center Soup Kitchen/Food Pantry

Carmen Linero, Volunteer Director / 22 Don Bosco, Place, Port Chester
 (914) 552-9541/linero@donboscocenter.org

Corpus Christi-Holy Rosary Regional School

Sr. Karen Dunn, FMA, President / Mrs. Deirdre Mc Dermott, Principal
 914-937-4407 135 S. Regent St. Port Chester www.cchrs.org



‘DO WHATEVER HE TELLS YOU’ *Believers, free to serve*
“HACED LO QUE ÉL OS DIGA” *Creyentes, libres para servir*
“FAZEI TUDO O QUE ELE VOS DISSER” *Crentes, livres para servirdi*
“RÓB, CO CI KAŻE” *Wierzący, wolni do służby*



MASS INTENTIONS

Saturday, January 17

8:00AM (OLM)(E) +Maryann Forta— Deacon Ivan
+Giovanni Sena— Luigina Sena
4:00PM (OLM)(E) +Mitzi Castellano— Marylou
4:15PM (CC)(E) +Charles “Ricky” Lanza— Marylou
7:00PM (OLM)(S) (Salud & Bendicion) Omar Contreras— Consuelo Camacho
Unannounced: 1st Anniversary of the Cenacle to the Holy Spirit
+Souls in Purgatory— Andy & Kathy Zaccagnino



Sunday, January 18

7:30AM (OLM)(E) +John Sacco— Charles & Toni Sacco
9:00AM (OLM)(S) +Juan Luis Zaruma Chumbi— Milton Zaruma & Hermanos
9:00AM (CC)(P) +Teodoro Rivera & Maria Zenobio— Granddaughter
11:00AM (OLM)(E) (Birthday) Judith Gomes— Maria Pinto
11:00AM (CC) (PO) (Health) Maria Poniatowska— Bozena & Krzysztol
11:00AM (HR)(S) +Juan & concepcion Tacuri— Familia
12:30PM (CC)(E) +Maryann Forta— Barbara Nardi & Son Thomas
1:00 PM (OLM)(S) (+1Año) Judith Ramirez— Familia
5:00 PM (OLM) (S) +Enrique Macias— Claudia Williams

Monday, January 19

6:30AM (OLM)(E) (Health & Blessing) Luigina Sena
8:00AM (OLM)(E) +Sheriene Jacob— Parents
12:00PM (OLM)(E) +Maryann Forta— Andy & Kathy Zaccagnino
7:30PM (OLM)(S) +Manuel Alberto Quinde— Su Familia
Unannounced: Souls in Purgatory— Andy & Kathy Zaccagnino

Tuesday, January 20

6:30AM (OLM)(E) +Vincenzo Bellino— Luigina Sena
8:00AM (OLM)(E) +Robert Lynch— Andy & Kathy Zaccagnino
12:00PM (OLM)(E) (Wedding Anniversary) Miguel Vargas & Silvia Coyt— Hijos
7:30PM (OLM)(S) +Jesus Rodriguez— Sus Hijos
Unannounced: +Souls in Purgatory— Andy & Kathy Zaccagnino

Wednesday, January 21

6:30AM (OLM)(E) +Papa Miguel— Figueroa Beltran Family
8:00AM (OLM)(E) +Vincent Williams— Andy & Kathy Zaccagnino
12:00PM (OLM)(E) (+7th Anniversary) Dora Inocente Rivera— Family
7:30PM (OLM)(S) +Teofila Ortiz & Almas del Purgatorio— Familia Acosta
Unannounced: Souls in Purgatory— Andy & Kathy Zaccagnino

Thursday, January 22

6:30AM (OLM)(E) +Angelina Ruspini— Nick & John Mecca
8:00AM (OLM)(E) +Filomena Valentini— Daughter Anna Maria
12:00PM (OLM)(E) (Birthday Blessing) Piera Laurino— Maria Laurino
7:30PM (OLM)(S) +Erandi Guadalupe Avila— Familia Acosta
Unannounced: Souls in Purgatory— Andy & Kathy Zaccagnino

Friday, January 23

6:30AM (OLM)(E) In Thanksgiving for Selvin Martinez's Birthday— His Godmother
8:00AM (OLM)(E) +Guillermo Larreategui— Andy & Kathy Zaccagnino
12:00PM (OLM)(E) +Patricia & Susan Covino— Annette Verrastro
7:30PM (OLM)(S) (Cumpleaños) Alfonso Acosta— Familia
Unannounced: Souls in Purgatory— Andy & Kathy Zaccagnino

Saturday, January 24

8:00AM (OLM)(E) For Maria Pinto's Health— Deacon Ivan
4:00PM (OLM)(E) +Giuseppina Corsi— Angela & Enrico
4:15PM (CC)(E) +Richard Lalla— Wife
7:00PM (OLM)(S) (+1Año de Aniversario) Martin Ramirez— Esposa, Hijos & Nietos
Unannounced: +Souls in Purgatory— Andy & Kathy Zaccagnino

OUR PARISH MISSION STATEMENT

The Parish of St. John Bosco is a multi-cultural, multi-lingual Catholic Faith community that proclaims Jesus Christ. In the spirit of St. John Bosco, we do this by being a **Home** that welcomes all especially the young and the poor; a **School** that prepares for life through religious, educational and social services; a **Parish** that evangelizes through Word & Sacrament, Worship and Faith Formation; a **Playground** where lasting friendship and relationships are formed and developed through recreational and social opportunities.

FROM THE PARISH OFFICE

My dear parishioners,

We are in the month of Don Bosco. His feast day is January 31, and it is also the feast of our parish, since we are the Parish of St. John Bosco.

One of the defining traits of Don Bosco's life was his deep sense of duty, rooted from childhood through the guidance of his mother, Mamma Margaret. She never missed an opportunity to form her children in responsibility. Whether she left for the fields or went shopping in the village, she entrusted them with precise tasks and expected a full account upon her return.

As a student in Chieri, John Bosco stood out among his classmates. Tall and strong, almost like his teacher, he once heard a remark made about him: "He's either a mole or really talented." John replied humbly, "Something in between: a poor youngster who has the willingness to do his duty and to advance in his studies." Time would prove his words true.

At just sixteen years of age, he founded the *Cheerful Society* with his closest friends, already revealing the apostolic zeal, organizational skill, and educational style that would later define his life's work. The society had only two rules: the faithful fulfillment of scholastic responsibilities and religious duties.

When he entered the seminary, John sought guidance from his philosophy professor, Father Ternavasio, asking for a rule of life. The wise priest gave him a simple answer: "Only one thing—the exact fulfillment of your duties." Don Bosco later wrote in his *Memoirs* that he took this advice to heart, making no distinction between the bell that called him to study, to prayer, to meals, to recreation, or to rest.

One evening, speaking to his boys, Don Bosco said with emotion: "You are fortunate because you are young and still have time to do many wonderful things for God and gain merits for heaven. But I am already old and will soon have to die and go empty-handed to the Lord." When someone protested that he worked day and night, Don Bosco replied, "What I do, I am bound to do. I am a priest, and even if I gave my life, I wouldn't be doing more than my duty."

Frequently on his lips were words such as: "Let us not grow weary in the fulfillment of our duties," and "Everyone should commit himself to his duty." He always taught by example—through the countless hours spent in the confessional, in meetings, in correspondence, in the apostolate of the good press, and even in long and painful journeys undertaken in his later years for the good of the Congregation.

When asked if he had worked miracles, Don Bosco once replied simply: "I have never thought of doing anything but my duty, praying and putting my trust in Our Lady." I must confess, I have so much to learn from and imitate in our father and founder, St. John Bosco.

Please pray for me.

God bless you.

In Mary Help of Christians,

Fr. Franco

DESDE EL DESPACHO PARROQUIAL

Queridos feligreses,

Estamos en el mes de Don Bosco. Su fiesta es el 31 de enero, y también es la fiesta de nuestra parroquia, ya que somos la parroquia de San Juan Bosco.

Uno de los rasgos definitorios de la vida de Don Bosco fue su profundo sentido del deber, arraigado desde la infancia gracias a la guía de su madre, Mama Margarita. Nunca perdía la oportunidad de formar a sus hijos en la responsabilidad. Ya fuera que se fuera al campo o de compras en el pueblo, les confiaba tareas precisas y esperaba un informe completo a su regreso.

Como estudiante en Chieri, John Bosco destacaba entre sus compañeros. Alto y fuerte, casi como su profesor, una vez escuchó un comentario sobre él: "O es un topo o es muy talentoso." John respondió humildemente: "Algo intermedio: un joven pobre que tiene la disposición para cumplir con su deber y avanzar en sus estudios." El tiempo demostraría que sus palabras eran ciertas.

Con tan solo dieciséis años, fundó la *Sociedad Alegre* junto a sus amigos más cercanos, ya mostrando el celo apostólico, la habilidad organizativa y el estilo educativo que más tarde definirían la obra de su vida. La sociedad tenía solo dos reglas: el cumplimiento fiel de las responsabilidades escolares y los deberes religiosos.

Cuando entró en el seminario, Juan buscó orientación en su profesor de filosofía, el padre Ternavasio, pidiendo una regla de vida. El sabio sacerdote le dio una respuesta sencilla: "Solo una cosa: el cumplimiento exacto de tus deberes." Don Bosco escribió más tarde en sus *Memorias* que tomó este consejo en serio, sin hacer distinción entre la campana que le llamaba a estudiar, a la oración, a las comidas, al ocio o al descanso.

Una tarde, hablando con sus hijos, Don Bosco dijo con emoción: "Sois afortunados porque sois jóvenes y aún tenéis tiempo para hacer muchas cosas maravillosas para Dios y ganar méritos para el cielo. Pero ya soy viejo y pronto tendré que morir e ir con las manos vacías ante el Señor." Cuando alguien protestó que trabajaba día y noche, Don Bosco respondió: "Lo que hago, estoy obligado a hacerlo. Soy sacerdote, y aunque diera mi vida, no estaría haciendo más que mi deber."

A menudo en sus labios había palabras como: "No nos cansemos del cumplimiento de nuestros deberes" y "Cada uno debe comprometerse con su deber." Siempre enseñaba con el ejemplo—durante las incontables horas pasadas en el confesionario, en reuniones, en correspondencia, en el apostolado de la buena prensa e incluso en largos y dolorosos viajes emprendidos en sus últimos años por el bien de la Congregación.

Cuando le preguntaron si había hecho milagros, Don Bosco respondió una vez simplemente: "Nunca he pensado en hacer otra cosa que no sea mi deber, rezar y confiar en Nuestra Señora." Debo confesar que tengo mucho que aprender e imitar de nuestro padre y fundador, San Juan Bosco.

Por favor, rezad por mí.

Que Dios te bendiga.

En María Auxiliadora,

Padre Franco

DA MESA DO PÁROCO

Meus queridos paroquianos,

Estamos no mês de Dom Bosco. Sua festa é celebrada em 31 de janeiro, e é também a festa de nossa paróquia, já que somos a Paróquia de São João Bosco.

Uma das características marcantes da vida de Dom Bosco foi seu profundo senso de dever, enraizado desde a infância, graças à orientação de sua mãe, Mamãe Margarida. Ela nunca perdia a oportunidade de formar seus filhos na responsabilidade. Quer fosse para trabalhar nos campos ou fazer compras na vila, ela lhes confiava tarefas precisas e esperava um relatório completo ao seu retorno.

Como estudante em Chieri, João Bosco se destacava entre seus colegas. Alto e forte, quase como seu professor, certa vez ouviu um comentário a seu respeito: "Ou ele é um gênio ou muito talentoso". João respondeu humildemente: "Algo entre os dois: um jovem pobre que tem a vontade de cumprir seu dever e progredir nos estudos". O tempo provaria que suas palavras eram verdadeiras.

Com apenas dezesseis anos, fundou a Sociedade da Alegria com seus amigos mais próximos, revelando já o zelo apostólico, a capacidade de organização e o estilo educativo que mais tarde definiriam sua obra. A sociedade tinha apenas duas regras: o fiel cumprimento das responsabilidades escolares e dos deveres religiosos.

Ao entrar no seminário, João buscou a orientação de seu professor de filosofia, Padre Ternavasio, pedindo-lhe uma regra de vida. O sábio sacerdote deu-lhe uma resposta simples: "Apenas uma coisa: o cumprimento exato dos seus deveres". Dom Bosco escreveu mais tarde em suas Memórias que levou esse conselho a sério, não fazendo distinção entre o sino que o chamava para estudar, para rezar, para as refeições, para o lazer ou para o descanso.

Certa noite, falando aos seus meninos, Dom Bosco disse com emoção: "Vocês são afortunados porque são jovens e ainda têm tempo para fazer muitas coisas maravilhosas para Deus e ganhar méritos para o céu. Mas eu já estou velho e em breve terei que morrer e ir de mãos vazias para o Senhor". Quando alguém protestou, dizendo que ele trabalhava dia e noite, Dom Bosco respondeu: "O que eu faço, sou obrigado a fazer. Sou padre, e mesmo que eu desse a minha vida, não estaria fazendo mais do que o meu dever". Frequentemente, em seus lábios, ouviam-se palavras como: "Não nos cansemos no cumprimento de nossos deveres" e "Cada um deve dedicar-se ao seu dever". Ele sempre ensinou pelo exemplo — através das incontáveis horas passadas no confessional, em reuniões, na correspondência, no apostolado da boa imprensa e até mesmo em longas e penosas viagens empreendidas em seus últimos anos de vida para o bem da Congregação.

Quando lhe perguntaram se havia realizado milagres, Dom Bosco respondeu simplesmente: "Nunca pensei em fazer outra coisa senão cumprir o meu dever, rezar e confiar em Nossa Senhora".

Devo confessar que tenho muito a aprender e a imitar em nosso pai e fundador, São João Bosco.

Por favor, rezem por mim.

Que Deus vos abençoe.

Em Maria Auxiliadora,

Padre Franco

LIFE CHAIN — MARCH FOR LIFE



March for Life – Bus Pilgrimage:

Friday, Jan. 23, 2026 | 5:00 AM - 10:00 PM

Pilgrimage to Washington, D.C.

Join the **Respect Life Office** of the Archdiocese of New York and the **Sisters of Life** in advocating for the sacred dignity of every human person through our annual pilgrimage to the national March for Life in Washington, DC.

The bus will depart at 5:00 AM from
St. Theresa Church in Briarcliff Manor
| 1394 Pleasantville Rd,
Briarcliff, NY 10510

Return between 9:00PM and 10:00PM.

Total cost is \$45/ Student: \$30

To register, go to

<https://bit.ly/2026marchforlife>.

Questions? Contact Sr. Elena Marie at
646-476-0931.

LIFE CHAIN

RALLY FOR LIFE

Saturday, January 24, 2026

12 Noon - 1PM

All Women's "Health" and Medical Services

222 Mamaroneck Avenue
White Plains, NY

*Join us for an hour of
prayer and public witness
on this 53rd Anniversary
to remember the young lives lost since
1973's Roe V. Wade decision*

RELIGIOUS ED



***Celebrating Sunday Throughout the Week
2nd Sunday of Ordinary Time John 1:29-34***

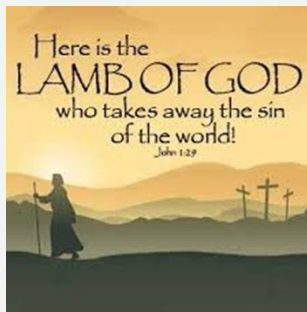
In the Gospel today, listen for the titles given to

Jesus. Today's Gospel focuses on the identity of Jesus.

During Ordinary Time, we will hear about Jesus as God's Son and our Savior. God made a special promise to send a

Savior. God kept his promise by sending his Son, Jesus.

In the Gospel today, we find clues about who Jesus is. Jesus is given the title "Lamb of God who takes away the sins of the world" and "Son of God." These names teach us the truth about Jesus. The names for Jesus found in today's Gospel show that Jesus was sent by God. **Who helps you come to know Jesus?**



***Celebrando el Domingo a lo Largo de la Semana
2.º Domingo del Tiempo Ordinario Juan 1:29-34***

En el Evangelio de hoy, escuchen los títulos que se le dan a Jesús. El Evangelio de hoy se centra en la identidad de Jesús. Durante el Tiempo Ordinario, escucharemos sobre Jesús como Hijo de Dios y nuestro Salvador. Dios hizo una promesa especial de enviar un Salvador. Dios cumplió su promesa enviando a su Hijo, Jesús. En el Evangelio de hoy, encontramos pistas sobre quién es Jesús. Se le dan los títulos de "Cordero de Dios que quita el pecado del mundo" e "Hijo de Dios". Estos nombres nos enseñan la verdad sobre Jesús. Los nombres de Jesús que se encuentran en el Evangelio de hoy muestran que Jesús fue enviado por Dios. **¿Quién te ayuda a conocer a Jesús?**

BE-INFORMED

We hope you are enjoying the parish subscription to www.formed.org which gives parishioners and members of the community free 24/7 access to over 300 quality Catholic on line programs, 99+ movies, 101+ audios, & 98+ E-Books. .

Tomorrow we as a nation honor the birthday of Dr. Martin Luther King, Jr. and his leadership in the Civil Rights Movement. Please pray for an end to racial discrimination.

Watch: *A Place at the Table*: The story of six incredible African-Americans on the path to Canonization. This week on the 22nd is a Day of Prayer for the Legal Protection of Unborn Children. Watch: *Standing Up for Human Dignity*; *Protecting the Vulnerable Unborn*; *The Value of Life*; or *Changing Sides*. Listen to: *There is Life in the Womb*; *The New Conversation: Changing Hearts & Minds on Abortion*; or *Why I Left Planned Parenthood*.

RCIA/RICA



Adults who have not had any of the sacraments of initiation (Baptism, Communion, Confirmation) or have not completed them and are interested in joining our RCIA preparations classes, please stop by the office to register or call (914) 881-1411.

Adultos que no han recibido los sacramentos de iniciación (Bautizo, Comunión, Confirmación) o no los han completado y están interesados/as en unirse al grupo de RICA para preparárselos, por favor pasen por la oficina y registre o llame al (914) 881-1411.

BAPTISMS

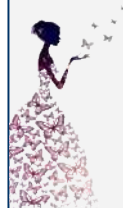


Baptisms in Spanish are: Every 1st and 3rd Saturday of the month.

Baptisms in English are: Every 2nd and 4th Saturday of the month. To Register please call the office at (914) 881-1411.

Bautizos en Español son: Cada Primer y Tercer Sábado de cada mes. **Bautizos en Ingles son:** Cada Segundo y Cuarto Sábado de cada mes. Para registrarse, por favor llame a la oficina al (914) 881-1411.

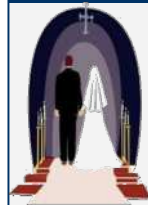
QUINCEAÑERA



If you would like to celebrate your daughter's Sweet Fifteenth, please call the parish at (914) 881-1411.

Si quiere celebrar los Quince años de su hija con la misa de quince años, por favor llame a la parroquia al (914) 881-1411.

HOLY MATRIMONY



Couples in civil marriages who wish to get married by the Church and receive the Sacrament of Matrimony, please call the office at (914) 881-1411.

Parejas en matrimonios civiles que desean casarse por la Iglesia y recibir el Sacramento del Matrimonio, por favor llamar a la oficina al (914) 881-1411.

PRO-LIFE CHAIN



Come join the pro-life presence every third Sunday from 2pm to 3:30pm at Khol's Plaza.

Sunday: January 4th \$17,281.00

*The first hour of work each week is for the Lord.
Stewardship: sharing the gifts we have been given.*

La primera hora del trabajo cada semana es para el Señor. Co-responsabilidad: Compartiendo los dones que hemos recibido.

A primeira hora del trabalho de cada semana é para o Senhor, Coresponsabilidade: parailhando os dons que recebemos

Pierwsza godzina pracy każdego tygodnia powinna być poświęcona Bogu.

Please pray for our Troops
Por Favor recen por nuestros soldados



Robert Gleason, Daniel Ceccarelli,
Michael Valencia, Doug Doros, Julian Di Donato,
Michael Perez , Joseph Tirone, Matthew Tepfer,
Daniel Acevedo, Carlos Perez III,
Katherin Espinoza

PILGRIMAGE TO MEDJUGORJE

PEREGRINACIÓN

VENGAN Y VEAN MEDJUGORJE

**DOÑE EL CIELO
TOCA LA TIERRA**

**Gula Espiritual
Padre John Marshall**

Cupos limitados

Costo: \$1.950

Incluye:

- Bus desde Port Chester al JFK ida y regreso
- Tiquete avión Nueva York - Split, ida y regreso
- Transporte terrestre en Medjugorje
- Habitación de Ocupación Doble
- Dos comidas: desayuno y almuerzo en Medjugorje

Más Información:
203-685-1592

Mayo 8 al 17,
2026




¡Pago en Cuotas!	
Depósito	\$150.00
Nov. 15, 2025	\$300.00
Dic. 15, 2025	\$300.00
Ene. 15, 2026	\$300.00
Feb. 15, 2026	\$300.00
Mar. 15, 2026	\$300.00
Abr. 15, 2026	\$300.00

Zelle a Adalgiza Durán
203-685-1592

**¡Garantiza
tu lugar
incredible
ya!**

*Let us remember in our prayers
the sick of our parish:
If you have anyone you would like to include in
our Prayer List, please contact the Parish office
at (914)-881-1400*

OUR PRAYERS FOR HEALING
Please pray for:



Joseph Pierre-Antoine, Rosa Castillo, Reese Acocella,
Dee Dimando, Dolores Catanzaro, Lena Taylor,
Alyssa McNamara, Jolanta Kurzela, Mario Aiello,
Joan Romanello, Ethan Ortiz, Jesus Cardenas,
Ralph Devarti, John Swick, Vinicio Barragan,
Tom Hardy, Elena de la Cruz Bazan, Daniel Guzman,
Lori Alpert, Giulia DeLeon D'Angelis, Jace Finch,
Phyllis Fratarcangeli, The Sosa Family, Sally Santora,
Ronald Carranza, Maria Casquete, Anna Neath, Jason,
Cale, Michele, Lachlan, Milena Calle, Ana Lily Castro,
Christian John, Jose Ignacio Sosa, Lucille Acocella,
Tori Febus, Guadalupe Salcedo, Marilyn Kowalczyk,
Celene Abdon, Felicita Espinoza, Sandra Perez, Mataya,
Alyssa, & Mario Passarelle, Nicholas Scorza,
Erin Schirkey, Andrea Emilia Bernabey,
Gustavo Cáceres, Raul Aguilera, Jackie Brown,
Richard Conway, Miguel Vargas Valdovinos,
Carlos De Grandi, Robert Antaki, Salvatore Laurretta,
Adrian Laltoo, Aida Miller, Mariah Carrero, Abe &
Nicholas Massa, Helen Zak, Blanca Bayona, Ed Yergeau,
Andrea Emilia Bernabey, Cáceres, Rios Family,
Alonso Family, Santa Cruz family,
Rolando Murga Bernaola, Maureen Graney,
Artemio Ordoñez Peña, Rosario del Cisne Fernandez,
Maria Gomez, David Russell, Elida Gonzalez,
Griselda Coyt Valdovinos, Olga Vasquez, Robert Maier,
Bryan Gallagher, Edwin Gonzales, Soraya Gonzalez,
Mirta Aguilera, Rosalee Lyzzi, Jack Zaccara,
Polly Powers, Nuala Otes, Maria Bautista Alcansar,
Isabel Aguilera Cameron, Betty Lou Possidente,
Ana Deschamps, Miguel Angel Lozano,
Amanda Lauritsen, Adrian Inocente, Elaine Hevenor,
Gladys Perez, Lucia Linares, Karen Waters,
Joanne Cianciulli, Silvia Magazzino, Antonio Poma,
Rosa Sumba, Sabdiel Vargas, Jesus Garcia,
Ersilia Antolini, Judith Montefiore, Rolando Murga,
Fredy Naulahuari, Gricelda Coyt Valdovinos,
Michael Tigani, Roger Wyan, Raphael Gregory,
Barbara Trier



St. John Bosco Youth Art Contest

JANUARY 31ST, 2026

Calling All Young Artists!



Bring Saint John Bosco to life through art.
Celebrate his feast day by creating an artwork
that shows your creativity and personal style.

► CONTEST

Corpus Christi cafeteria
after the 5 pm Mass

► MEDIUM

Any medium is welcome
(excluding text).

► ART DUE

Please turn in all artwork
by 5 pm Mass at CC
cafeteria on January 31st

► PRIZES FOR WINNERS



The Association
of Salesian
Cooperators



Concurso de Arte Juvenil San Juan Bosco

31 DE ENERO DE 2026

¡Llamando a todos los
jóvenes artistas!



Da vida a San Juan Bosco
a través del arte.

Celebra su día festivo creando una obra que
muestre tu creatividad y tu estilo personal.

► CONCURSO

Cafetería de Corpus
Christi después de la
Misa de las 5 pm

► TÉCNICA

Se acepta cualquier
técnica (excepto texto).

► ENTREGA DE ARTE

La obra de arte debe
entregarse para la Misa de las
5 pm en la cafetería de
Corpus Christi el 31 de enero

► PREMIOS PARA GANAR



La Asociación de
Salesianos
Cooperadores



SOLEMNITY OF OUR LADY OF ALTAGRACIA



Celebración de la Solemnidad de NUESTRA SEÑORA DE ALTAGRACIA

el Miércoles 21 de enero de 2026
Misa a la 7:00PM en la Iglesia principal
Seguido de algo de comida, refrescos,
música y entretenimiento en el Centro Sagrado
Corazon.

¡¡Todos están invitados!!

SOLEMNITY OF OUR LADY OF ALTAGRACIA

Feast Celebration on
Wednesday January 21, 2026
Mass at 7:00PM Mass in the main Church.

Followed by some food, refreshments, music and
entertainment in the Sacred Heart Center

All are invited!!

A WORD OF THANKS!!



THANK YOU to the
ALTAR SOCIETY
for decorating Our Lady of Mercy Church.

THANK YOU to the
HISPANIC COMMUNITY
for decorating the Manger at Our Lady of Mercy
Church.

THANK YOU to
NICK & JOHN MECCA AND FRIENDS
for decorating Holy Rosary Church.

THANK YOU to the
*POLISH & BRAZILIAN
COMMUNITIES*
for decorating Corpus Christi Church.

Everything was very Beautiful!!

OFFICE CLOSED

MARTIN LUTHER KING JR. — DAY —



**Office will be Closed
Monday , January 19,
In Observance of
Martin Luther King Jr.**

*_*_*

**La oficina estara Carrada
Lunes, 19 de Enero
En recordacion a
Martin Luther King Jr.**

ST. AUGUSTINE CHURCH

MORE INFO & DETAILS:
WWW.JESUSINZION.COM

A NIGHT OF HEALING & HOPE

• Eucharistic Adoration • Worship • Prayer for Healing



FR. VINCENT DRUDING



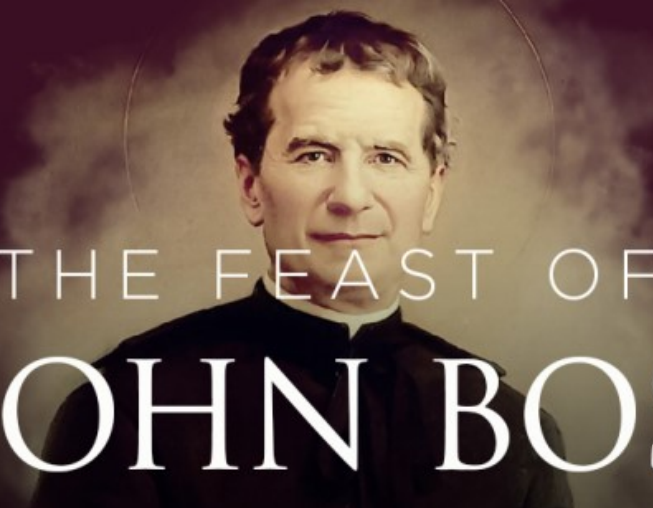
BRIANNE NEALON

**JESUS IN
ZION**
HIS DWELLING PLACE

FEBRUARY 6, 2026

7:00 PM - 10:00 PM

St. Augustine Roman Catholic Church
381 N Highland Ave, Ossining, NY



THE FEAST OF ST. JOHN BOSCO

PARISH CELEBRATION OF THE FEAST OF ST. JOHN BOSCO

On Saturday, on January 31st

There will be a **Multilingual Mass at 5:00PM** in the
Gym of Corpus Christi Church.

Refreshments and games will follow for the whole family in the Cafeteria.

ALL ARE CORDIALLY INVITED.

Please note that on that day...
There will be NO 4PM, 4:15PM, & 7PM Mass

*_*_*

CELEBRACIÓN PARROQUIAL DE LA FIESTA DE SAN JUAN BOSCO

El sábado, 31 de enero

Habrà una **Misa Multilingüe a las 5:00PM** en el
Gimnasio de la Iglesia Corpus Christi.

Seguido por un compartir y diversión para toda la familia en la Cafetería.

TODOS ESTÁN CORDIALMENTE INVITADOS.

Por favor, tenga en cuenta que ese día...
No habrá misa a las 4, 4:15PM ni a las 7PM



PreK3 – Grade 8
(203) 869-4000 • gcsct.org
 471 North Street,
 Greenwich, CT 06830

MASSAGE FOR MIND & BODY WELLNESS

Reduce stress and manage chronic conditions with a skilled therapeutic touch.

Sessions are never rushed and tailored to your needs.

Make time for your well-being, call today! Packages & Membership exclusives available.

Located at Broadview Senior Living on the Purchase College Campus. Open by Appointment.



MENTION THIS AD FOR A \$25 DISCOUNT!

(845) 633-9124

100 Broadview Avenue
 Purchase, NY 10577

MessageAtBroadview@gmail.com

LEARN
 MORE



*Serving the Port Chester
 Community Since 1944*

Auto & Truck Repair
Oil Changes • Brake Service
NYS Inspections
914-939-2359
 25 MIDLAND AVE., PORT CHESTER
 HABLAMOS ESPAÑOL



Upmarket Italian
 fare with a great
 selection of wines

25 SO. REGENT STREET
 PORT CHESTER

sergiosofportchester.com | 914-881-3220



914-612-4000

16 Elm Place, Suite 210, Rye, NY
 caitlyn@dimarcoinsurance.com
 dimarcoinsurance.com

The greatest compliment you can give is a referral!

**Caitlyn
 Greige**

Account Manager



LICENSED & INSURED

Interior/Exterior Renovation
Roofing • General Contractor/Handyman

Throughout Westchester & all of CT
Over 25+ years of experience of remodeling expertise
FREE ESTIMATES

Call Abel 914-837-5404 • handyable.com



Ridge Door Sales Co., Inc.

QUALITY SERVICE FOR YOUR GARAGE DOOR NEEDS

- ROUTINE MAINTENANCE
- INSTALLATIONS
- ELECTRIC OVERHEAD OPENERS
- HIGH LIFT CONVERSIONS
- REPAIRS: SPRINGS, CABLES, PULLEYS, ROLLERS, DAMAGED SECTIONS, TRACKS

(914) 967-8540

Scan Now!



Calvary Hospital / Hospice
**Comfort.
 Dignity.
 Faith.**

For
 125 years
 the world-
 leader.

**CALVARY
 HOSPITAL**

For 125 Years
 Where Life Continues

calvaryhospital.org
 A member of ArchCare

THE **FIRST BANK** OF
GREENWICH

Frank J. Gaudio,
 President and Chief
 Executive Officer

444 East Putnam Avenue, Cos Cob, CT 06807 • NMLS# 763755
 Direct: 203.302.4375 • Mobile: 914.646.7101 • Fax: 203.625.8196
 Frank@GreenwichFirst.com • GreenwichFirst.com

ADT-Monitored Home Security

Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide



Authorized
 Provider

SafeStreets

833-287-3502

purchase park orthodontics
 braces & aligners

Braces & Invisalign
(914) 481-1816

3010 Westchester Ave #403,
 Purchase, NY 10577



**HARVARD
 UNIVERSITY**



LET'S GROW YOUR BUSINESS

Place Your Ad Here
 and Support Our Parish!

CONTACT ME Joseph Sardelle

jsardelle@4LPi.com • (800) 477-4574 x9946

**Jeremiah 17:14 "Heal me, O Lord, and I shall be healed;
 save me, and I shall be saved, for You are my praise.**



Ad info. 1-800-477-4574 • Publication Support 1-800-888-4574 • www.4lpi.com

Parish of St. John Bosco, Port Chester, NY 03-4025

**AUTO | HOME | RENTERS | UMBRELLA
MOTORCYCLE | BOAT | CONDO | BUSINESS**



MICHAEL REGGINA

23 Purdy Avenue, Rye, NY • 914-481-4277
mreggina@farmersagent.com
https://agents.farmers.com/mreggina



Let me help you get the most value out of your insurance coverage.



**Child Care
Services**

394 Irving Ave.
Port Chester
914-565-6942

Mygardenfamilydaycare@outlook.com



Little House Day Care
54 Cedar Place, Rye

My Little House Two
74 Wesley Ave, Port Chester

Licensed family group day care center
offering multi-language immersion
as well as music, culture, and art.

914-426-3024



GLEN ROOFING CORPORATION

Roofing ~ Siding ~ Gutters ~ Masonry

Experienced Exterior Professionals

Residential / Commercial

Repair or Installation of Roofs of any material- asphalt, terra cotta, metal

Call Edison and schedule your free estimate today.

(914) 623-2742 • glenroofingcorp.com

CAPUTO & ASSOCIATES

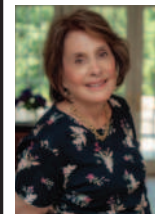
◆ CPA'S P.C. ◆

538 Westchester Avenue
Rye Brook, New York 10573
(914) 937-0880
Fax: (914) 935-0582
Year Round Accounting
Individual and Business

Emergency Service (914) 939-2473



Off: 86 N. Water Street, Greenwich, CT
Terminals at Fox Island Road Exit
(203) 531-5656
Purdy Avenue, Port Chester, NY
(914) 939-2473



**Rye Port
Real Estate Inc.**

**Kathleen
Zaccagnino**

5 Star Broker
Real Estate/Appraisals

O: 914-937-1995
C: 914-843-3225

kathleen@ryeportrealestate.com
www.ryeportrealestate.com

Serving NY and CT • English & Espanol

81 MAPLE AVENUE, RYE, NY 10580

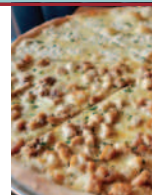
15 QUINTARD DRIVE, PORT CHESTER, NY 10573



Family Style Dining ~ Catering
Take Out ~ Delivery
Private Room available for
your private event.

Restaurant &
Pizzeria

(914) 481-8888/8889
508 Westchester Ave, Port Chester



order online - www.johnsofarthuravenue.com



Cascada Wash & Dry

Drop Off Service

914-772-4945

216 Westchester Ave.

Port Chester, NY

6am-10pm

Every Day •



Pan-American Painting

"Like your closest friend"

Top Quality - Competitive Prices

Complete Interior & Exterior

Residential/ Commercial Painting Services

10% of our profit goes to those in need

Call 914-774-9703

718-863-2448

Licensed & Insured

Over 50 Years - 2nd Generation Family Owned

**catholicmatch®
New York**



CatholicMatch.com/NY



Jeffrey M. Binder P.C. & Associates
ABOGADO

Ayuda con Inmigración? SOLICITE SU CONSULTA
(914)946-3191 • Hablamos Español

www.e-zimmigration.com | info@jeffreymbinderlaw.com
690 N. BROADWAY, SUITE 205 • WHITE PLAINS, NY 10603

Nurtured over 4-generations to provide the finest care



**Coxe & Graziano
FUNERAL HOME**

www.coxeandgraziano.com

~Pre-Arrangements made at other facilities will be honored~

JENNIFER GRAZIANO & VINCENT GRAZIANO, OWNERS

VINCENT GRAZIANO, LICENSED MANAGER

Serving the people of Port Chester from our Mamaroneck, NY Location.

767 E. BOSTON POST ROAD • MAMARONECK, NY • 914-698-5968



Ad info. 1-800-477-4574 • Publication Support 1-800-888-4574 • www.4lpi.com

Parish of St. John Bosco, Port Chester, NY 03-4025